



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 176]

No. 176]

नई दिल्ली, बुधवार, जुलाई 16, 2003/आषाढ़ 25, 1925

NEW DELHI, WEDNESDAY, JULY 16, 2003/ASADHA 25, 1925

वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

सार्वजनिक सूचना

नई दिल्ली, 16 जुलाई, 2003

सं. 17 (आर ई-03)/2002—2007

फ.सं. 01/94/180/18/एएम 04/पी सी-IV.—आयात और निर्यात नीति 2002—2007 के पैराग्राफ 2.4 के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए महानिदेशक विदेश व्यापार एतद्वारा प्रक्रिया पुस्तक (खण्ड 1) में निम्नलिखित संशोधन करते हैं :—

1. "पंजीकरण और सदस्यता प्रमाण पत्र के प्रपत्र" से सम्बंधित परिशिष्ट 4क की क्रम सं. 3 में निम्नलिखित पंक्तियाँ जोड़ी जाती हैं:

- (3) i. पंजीकृत/मुख्यालय का पता:
- ii. शाखा कार्यालय (कार्यालयों) का पता:
- iii. फैक्टरी (फैक्टिरियों) का पता:

2. "निर्यातोन्मुख यूनितों, इलेक्ट्रानिक हार्डवेयर टेक्नालॉजी पार्क और सॉफ्टवेयर टेक्नालॉजी पार्क स्कीम" से सम्बंधित परिशिष्ट 14 झ में निम्नलिखित संशोधन किए जाते हैं—

क. पैरा 4.6 का अन्तिम वाक्य निम्नानुसार संशोधित किया जाता है:

तथापि, 01-04-2002 से पहले अनुमोदित प्रस्तावों पर अनुमति पत्र की वैधता अवधि छः साल से ज्यादा बढ़ाने के लिए अनुमोदन बोर्ड द्वारा मामला दर मामला आधार पर विचार किया जाएगा।

ख. पैरा 4.11 के शब्द और अभिव्यक्ति "8.9" को ठीक करके "4.9" पढ़ा जाएगा।

ग. पैरा 12.1 के उप पैरा (ख) के अन्त में निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा:

घरेलू प्रशुल्क क्षेत्र बिक्री की हकदारी के भीतर, यूनिट डी टी ए में अपने उत्पाद बेच सकता है और सेवाएं प्रदान कर सकता है। हकदारी पूरे माल पर निर्धारित की जाएगी न कि विशिष्ट मंदों के सन्दर्भ में।

घ. परिशिष्ट 14अ के पैरा 13.1 का पहला वाक्य निम्नानुसार संशोधित किया जाता है:

ई ओ यू/ई एच टी पी/एस टी पी यूनिटों द्वारा घरेलू प्रशुल्क क्षेत्र में की गई निम्नलिखित आपूर्तियाँ सकारात्मक निवल विदेशी मुद्रा को पूरा करने के प्रयोजन के लिए गिनी जाएंगी।

ड. पैरा 14.3 का दूसरा वाक्य निम्नानुसार संशोधित किया जाता है:

प्रतिपूर्ति लाइसेंस की मंजूरी के लिए आवेदन पत्र प्रस्तुत करने के लिए प्रक्रिया पुस्तक (खण्ड-1) के सम्बद्ध अध्याय में दी गई प्रक्रिया लागू होगी।

च. पैरा 20.2 में एक शीर्ष को निम्नानुसार जोड़ा जाता है:

अन्तरराष्ट्रीय हवाई अड्डों पर शोरूमों/खुदरा बिक्री केन्द्रों के जरिए बिक्री।

छ. पैरा 21.1 में शब्द और अभिव्यक्ति “यूनिटें” हटा दिया गया है।

ज. पैरा 25.1 निम्नानुसार संशोधित किया जाता है:

यदि कोई ई ओ यू/ई एच टी पी/एस टी पी यूनिट, वैध कारणों से, घरेलू प्रशुल्क क्षेत्र से प्राप्त अथवा आयातित माल और सेवाओं का प्रयोग नहीं कर पाता तो इसे अन्य ई ओ यू/एस ई जेड/ई एच टी पी/एस टी पी यूनिटों को हस्तांतरित किया जा सकता है अथवा लागू शुल्क का भुगतान करने पर विकास आयुक्त के अनुमोदन से और डी टी ए यूनिट द्वारा आयात लाइसेंस प्रस्तुत करके डी टी ए में बेचा जा सकता है, जहाँ लागू हो अथवा निर्यात किया जा सकता है। ई ओ यू/ई एच टी पी/एस टी पी यूनिट से अन्य यूनिट को आयातित माल और सेवाओं का ऐसा हस्तांतरण प्राप्तिकर्ता यूनिट के लिए आयात के रूप में माना जाएगा।

3. “ई ओ यू अथवा विशेष आर्थिक क्षेत्रों में यूनिटें स्थापित करने के लिए आवेदन” से सम्बंधित परिशिष्ट 14.1 क में निम्नलिखित संशोधन किए जाते हैं

क. क्रम सं. 1 पर निम्नलिखित कॉलम जोड़ा जाता है:

प्रत्येक निदेशक/हिस्सेदार का नाम और पता

ख. “निवेश” से सम्बंधित क्रम सं. 9 पर उप क्रम सं. (घ) निम्नानुसार जोड़ी जाती है:

(घ) उपर्युक्त निवेश के लिए वित्त के स्रोत का ब्यौरा (भारतीय तथा विदेशी)

4. “ई ओ यू/एस ई जेड यूनिटों के लिए विधिक करार प्रपत्र” से सम्बंधित परिशिष्ट 14.1च में निम्नलिखित संशोधन किए जाते हैं-

क. करार के पैरा 12 को निम्नानुसार संशोधित किया गया है:

बोर्ड के निदेशकों/हिस्सेदारों, दूरभाष नम्बर, ई.मेल पते, वेब साइट, पासपोर्ट संख्या, बैंक के पते और फैक्टरी के पते में किसी परिवर्तन की सूचना यूनिट को पखवाड़े के भीतर देनी होगी।

ख. इस परिशिष्ट के अनुलग्नक 3 की क्रम सं. 3 और अनुलग्नक 4 की क्रम सं. 8 में निम्नलिखित कॉलमों को जोड़ा जाता है:

उत्पादन आँकड़ों के ब्यौरे

मात्रा (मी. टन/नग)

मूल्य (लाख रु. में)

5. “विशेष आर्थिक क्षेत्र योजना ” से संबंधित परिशिष्ट 14 II में निम्नलिखित संशोधन किए गए हैं।

क. पैरा 10.1 का दूसरा वाक्य निम्नानुसार संशोधित किया जाता है:

तथापि, अगर किसी अन्य कानून के तहत आयात के लिए किसी अनुमति की आवश्यकता है तो यह अनुमोदन बोर्ड के अनुमोदन से दी जाएगी।

ख. पैरा 15.2 को निम्नलिखित रूप से संशोधित किया गया है:

सेवा/व्यापारिक यूनिट द्वारा डी टी ए बिक्री पिछले वित्तीय वर्ष तक सकल एन एफ ई की सकारात्मक प्राप्ति के अधीन होगी। इसी प्रकार, ऐसे यूनिट जो एकल अनुमति पत्र के मद्दे, डी टी ए बिक्री के लिए विनिर्माण तथा सेवाएं/व्यापारिक गतिविधियाँ संपादित करते हैं, यह भी पिछले वित्तीय वर्ष के सकल एन एफ ई की प्राप्ति के अधीन होंगे।

ग. पैरा 15.3 को निम्नलिखित रूप से संशोधित किया गया है:

उत्पादन प्रक्रिया या उससे संबंधित कार्यकलापों से बचे स्क्रेप/वेस्ट/रैमनेटस/रिजैक्टस को लागू शुल्क का भुगतान करके घरेलू प्रशुल्क क्षेत्र में बेचा जा सकता है।

घ. पैरा 17.2 को निम्नलिखित रूप से संशोधित किया गया है:

उपर्युक्त के बावजूद एस ई जैड यूनिटें/एस ई जैड विकासक डी टी ए आपूर्तिकर्ता से उचित डिस्क्लेमर पेश करने पर शुल्क वापसी की एवज में शुल्क वापसी की हकदारी या डी ई पी बी प्राप्त करने का पात्र होगा।

ड. पैरा 20.8 को निम्नलिखित रूप से संशोधित किया गया है:

इस संबंध में भारतीय रिजर्व बैंक के अनुदेशों के अनुसार एस ई जैड यूनिटें द्वारा वस्तुओं, सॉफ्टवेयर तथा सेवाओं के निर्यात मूल्य को प्राप्त किया जा सकता है और इन्हें भारत में लाया जा सकता है।

6. “कृषि निर्यात क्षेत्र” से संबंधित परिशिष्ट 15 में निम्नलिखित संशोधन किए गए हैं-

क्रम सं.	उत्पाद	राज्य	शामिल किए गए जिले
20	लीची, सब्जियां और शहद	बिहार	मुजफ्फरपुर, समस्तीपुर, हाजीपुर, वैशाली, पूर्वी और पश्चिमी चम्पारन, भागलपुर, बेगूसराय, खगड़िया, सीतामढ़ी, सारण और गोपालगंज।
46	मूल्य संवर्धित प्याज	गुजरात	भावनगर, सुरेन्द्र नगर, अमरेली, राजकोट, जूनागढ़ और जामनगर
48	अनार	महाराष्ट्र	शोलापुर, सांगली, अहमदनगर, पुणे, नासिक उस्मानाबाद और लातूर

7. “निर्यात संवर्धन परिषदों/वस्तु बोर्ड की सूची” से संबंधित परिशिष्ट 27 में निम्नलिखित संशोधन किए गए हैं-

क्रम सं.	निर्यात संवर्धन परिषद् का नाम	परिषद् के पंजीकृत कार्यालय का पता	परिषद् के क्षेत्रीय कार्यालय (कार्यालयों) का पता
1	2	3	4
31	निर्यातोनमुख एकको और एस ई जैड यूनिटों के लिए निर्यात संवर्धन परिषद्	705, भीकाजी कामा भवन, भीकाजी कामा प्लेस, नई दिल्ली-110066 दूरभाष: 011-26165508/7042/6185 फैक्स: 011-26165538 ई. मेल: epces@vanl.com	

8. परिशिष्ट-36 ख में उल्लिखित घोषणा की क्रम संख्या 4 को संशोधित करके निम्नानुसार पढ़ा जायेगा:

“शुल्क मुक्त साख हकदारी संख्या..... के तहत किये गये आयात स्पेयर्स, कार्यालय उपकरण और फर्नीचर, व्यवसायिक उपकरण तथा उपभोग्यों के हैं जो मुक्त रूप से आयात किये जाते हैं तथा जो मेरी/हमारी व्यापार प्रक्रिया में अपेक्षित हैं।”

9. पैरा 4.21 को संशोधित करके निम्नानुसार पढ़ा जायेगा:-

“अग्रिम लाइसेंस के सम्बंध में, संबंधित लाइसेंसिंग प्राधिकारी (उनकी वित्तीय शक्तियों के अनुसार) लाइसेंस के लागत बीमा भाड़ा मूल्य में वृद्धि/कमी के आवेदन पर विचार कर सकता है बशर्ते कि ऐसी वृद्धि के बाद मूल्य संवर्धन, निर्धारित न्यूनतम मूल्य संवर्धन से नीचे नहीं आता है तथा निविष्टि उत्पादन मानदण्ड और नीति जिसके तहत लाइसेंस जारी किया गया था, में कोई परिवर्तन न हो। तथापि, पैरा 4.7 के तहत जारी अग्रिम लाइसेंसों में उनके मूल मूल्य के 100 प्रतिशत तक वृद्धि की जायेगी।”

इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

एल. मानसिंह, महामिदेशक, विदेश व्यापार

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

PUBLIC NOTICE

New Delhi, the 16th July, 2003

No. 17 (RE-03)/2002—2007

F. No. 01/94/180/18/AM 04/PC-IV.—In exercise of powers conferred under paragraph 2.4 of the Export and Import Policy, 2002—2007, the Director General of Foreign Trade hereby makes the following amendment in the Handbook of Procedures (Vol. 1):—

1. The following rows are added in S.No (3) of Appendix 4 A pertaining to the “Format of Registration Cum Membership Certificate .

- (3)
 - i. Address of Registered/ Head office:
 - ii Address of Branch office(s) :
 - iii. Address of Factory (s) :

2. The following amendments are made in Appendix 14 I pertaining to the “Export Oriented Units, Electronic Hardware Technology Parks and Software Technology Parks Scheme”:

- a. The last sentence of para 4.6 is amended as under:

However, proposals approved prior to 01.04.2002 shall be considered on a case to case basis by BOA for extension of validity of LOP beyond six years.

- b. The words and expression “8.9” shall be corrected to read as “4.9” in para 4.11.

- c. The following as added at the end of sub para (b) of para 12.1 as under:

Within the entitlement of DTA sale, the unit may sell in DTA its products and services. Entitlement will be determined in totality and not with reference to specific items.

- d. The first sentence of para 13.1 of Appendix 14 I is amended as under:

The following supplies effected in DTA by EOU/ EHTP/ STP units will be counted for the purpose of fulfilment of positive NFE:

- e. The second sentence of para 14.3 is amended as under:

The procedure for submission of application for grant of Replenishment Licence as contained in the relevant chapter of the Handbook of Procedures (Vol 1) shall be applicable.

f. A heading is added to para 20.2 as under:

Sale through showrooms/ retail outlets at International Airports

g. The words and expression “units” is deleted in para 21.1

h. Para 25.1 is amended as under:

In case an EOU/EHTP/STP unit is unable, for valid reasons, to utilize the goods and services, imported or procured from DTA, it may be transferred to other EOU/SEZ/EHTP/STP units or disposed off in the DTA with the approval of the Development Commissioner on payment of applicable duties and submission of import licence by DTA unit, wherever applicable or exported. Such transfer of imported goods and services from EOU/EHTP/STP unit to another such unit would be treated as import for the receiving unit.

3. The following amendments are made in Appendix 14 I A pertaining to “Application for setting up EOUs or units in Special Economic Zones”

a. The following column is added at S.No I

The name and address of each of the Director/ Partner

b. The following sub serial no (d) is added to S.No IX pertaining to “INVESTMENT” as under:

(d): details of source(s) of finance, (both Indian as well as foreign) for the above investments

4. The following amendments are made in Appendix 14 I F pertaining to “Form of Legal Agreement for EOU/ SEZ units”

a. Para 12 of the agreement is amended as under:

Any changes in the Board of Directors/ Partners, telephone number., E-mail address, Web-Site, Passport No., Bank Address and Factory address shall be duly intimated by the unit within a fortnight

b. The following columns are added in S.No 3 of Annexure III and S.No 8 of Annexure IV to this appendix as under:

Details of production figures

Quantity (MT/ pieces)

Value (Rs Lakhs)

5. The following amendments are made in Appendix 14 II pertaining to "Special Economic Zones Scheme"

a. The second sentence of para 10.1 is amended as under:

However, if any permission is required for import under any other law, the same shall be allowed with the approval of the BOA.

b. Para 15.2 is amended as under:

DTA sale by service/trading unit shall be subject to achievement of positive NFE cumulatively upto the last financial year. Similarly for units undertaking manufacturing and services/ trading activities against a single LOP, DTA sale shall be subject to achievement of NFE cumulatively upto the last financial year.

c. Para 15.3 is amended as under:

Scrap/ wastes/ remnants/ rejects arising out of production process or in connection herewith may be sold in the DTA on payment of applicable duty.

d. Para 17.2 is amended as under:

Notwithstanding the above, SEZ units/SEZ Developer shall, on production of a suitable disclaimer from the DTA supplier, be eligible for obtaining the entitlement of Drawback or DEPB in lieu of Drawback.

e. Para 20.8 is amended as under:

Export value of goods , software and services by SEZ units may be realised and repatriated to India as per the RBI instructions in the matter.

6. Amendments are made in Appendix 15 pertaining to the "Agri Export Zones" as under:

S.No	Product	State	Districts covered
20	Lychee, Vegetables and Honey	Bihar	Muzaffarpur, Samastipur, Hajipur, Vaishali, East and West Champaran, Bhagalpur, Begu Sarai, Khagaria, Sitamarhi, Saran and Gopalganj
46	Value Added Onion	Gujarat	Bhavnagar, Surendranagar, Amreli, Rajkot, Junagadh and Jamnagar
48	Pomegranate	Maharashtra	Solapur, Sangli, Ahmednagar, Pune, Nasik, Osmanabad and Latur

7. The following amendment is made in Appendix 27 pertaining to the "List of Export Promotion Councils/ Commodity Board" as under:

S. No	Name of Export Promotion Council	Address of the Regd. Office of the Council	Address of the Regional office (s) of the council
1	2	3	4
31	Export Promotion Council for Export Oriented Units and SEZ Units	705, Bhikaji Cama Bhavan, Bhikaji Cama Place, New Delhi 110066 Tel: 011-26165508/ 7042/ 6185 Fax: 011- 26165538 Email: epces@vanl.com	

8. S No. 4 in the declaration in Appendix- 36B is amended to read as under:

" The imports made under the Duty free Credit Entitlement number..... are those of spares, office equipment and furniture, professional equipment and consumables which are freely importable and which are required in my/our line of business."

9. Para 4.21 is amended to read as under:

"In respect of an Advance Licence, the licensing authority concerned (as per their financial powers) may consider a request for enhancement/ reduction in the CIF value of the licence, provided the value addition after such enhancement does not fall below the stipulated minimum value addition and provided there is no change in the input-output norms and the Policy under which the licence was issued. However Advance Licences issued under Para 4.7 shall be enhanced upto 100% of their original value only."

This issues in public interest.

L. MANSINGH, Director General of Foreign Trade